

Nýggj flutningsgjöld

Frá sunnudegi 13. juni 1971 kl. 00 verða gjöldini fyri persónkoyring hesi:

	kl. 6-18	18-24	24-6
Býtúrar (beinleiðis uttan stöð)	kr. 7,00	9,00	10,00
Annars kr. 1,- fyri hvønn pass, ið skal koyrast til ymisk pláss.			
Marknagilsvegur	— 8,00	10,00	12,00
Varðagota frá Oyggjarvegnum	— 8,00	10,00	12,00
Oyggjarvegur:			
Grötbrotið	— 8,00	10,00	12,00
Sendistøðin	— 10,00	12,00	14,00
Kleynisvarða	— 15,00	17,00	20,00
Gamla Enda	— 18,00	20,00	22,00
Norðara Skarð	— 25,00	30,00	35,00
Mjorkadalur	— 30,00	35,00	40,00
Hörsgota	— 35,00	40,00	45,00
Samfelli	— 45,00	50,00	55,00
Sundsvegur: H. við Høgadalsá	— 8,00	10,00	12,00
Asmund Poulsen	— 9,00	10,00	12,00
Hoydalar: Brúgvín	— 8,00	10,00	12,00
Ovara	— 9,00	11,00	13,00
Royndarstöðin	— 12,00	14,00	16,00
Hvitanes	— 14,00	16,00	18,00
Strond: Vendiþlássið	— 8,00	10,00	12,00
Hoyviksvegur: Støypivirkid	— 8,00	10,00	12,00
Stoffalág: Bjarki Christiansen	— 8,00	10,00	12,00
Argjar: Brúgvín	— 8,00	10,00	12,00
Richard Mortensen og ovara veg	— 9,00	11,00	13,00
Velbastaðvegur:			
Kirkjugarðin	— 8,00	10,00	12,00
Krossin	— 9,00	11,00	13,00
Miðhornið	— 10,00	12,00	14,00
Sivertsen	— 12,00	14,00	16,00
Sandá	— 14,00	16,00	18,00
Ruskstöðin	— 17,00	20,00	23,00
Vatnverkið	— 20,00	22,00	24,00
Syðradalsholið	— 12,00	14,00	16,00
Hálsin	— 14,00	16,00	18,00
Garðin	— 18,00	20,00	22,00
Bygðin	— 25,00	27,00	30,00
Lendingin	— 27,00	30,00	35,00
Fabrikkinn	— 25,00	28,00	31,00
Kirkjubó	— 35,00	40,00	45,00
LEIGUTÚRAR			
Tórshavn—Vestmanna	— 80,00	85,00	95,00
Kvívik	— 55,00	60,00	65,00
Leynar	— 55,00	60,00	65,00
Skæling	— 65,00	70,00	75,00
Esso-støðin	— 45,00	50,00	55,00
Kollafjørð	— 50,00	55,00	60,00
Signabø	— 55,00	60,00	65,00
Skúlin	— 55,00	60,00	65,00
Hósvík	— 65,00	70,00	75,00
Við Áir	— 70,00	75,00	80,00
Hvalvík	— 75,00	80,00	85,00
Saksun	— 85,00	95,00	105,00
Streymin	— 80,00	85,00	95,00
Langasand	— 85,00	90,00	100,00
Haldórvík	— 95,00	105,00	115,00
Tjørnuvík	— 115,00	125,00	135,00
Timakoyring og biðing	— 40,00	45,00	55,00

Samfylking

Revisión

Vit sóknast eftir dugligum manni við góðum kunnleika til bókhald. Viðkomandi skal kunna arbeiða sjálvstøðugt undir leiðslu av statsaut. revisori. Arbeiði er ógvuliga fjølbroytt og umfatir umframt revisión hjálp viðv. roknskapi, organisatión v. m.

Tolleftirkannan

Eisini er starv leyst fyri manni ella kvinnu við kunnleika til tollarbeiði.

Løn eftir avtalu.

SUNDSTEIN & ELLEFSEN

statsaut. revisorar
Telf. 13815

Lýsið í SOSIALINUM!

Petur og Marianna í skúla

Nordisk undervisnings-, forsknings- og kultursamarbejde

Samnordisk sekretariatschef

Imellem de fem nordiske lande Danmark, Finland, Island, Norge og Sverige er indgået en aftale om udvidet samarbejde inden for undervisnings-, forsknings- og kulturområdet i vid forstand.

Under Det nordiske Ministerråd, som er etableret ved samarbejdsoverenskomsten imellem de nordiske lande, og Den nordiske Embedsmandskomite, som oprettes i henhold til kulturaftalen, skal etableres Sekretariatet for nordisk kulturelt samarbejde med placering i København og med et samnordisk personale.

Stillingen som direktør for dette sekretariat opslås helmed — samtidig i hvert af de fem lande.

Med forbehold om bevillingsmyndighedernes godkendelse besættes stillingen i 4-årige kontraktperioder regnet fra den 1. januar 1972. Ansøgere må dog påregne at skulle stå til rådighed allerede fra den 1. september eller den 1. oktober 1971. Der kan ved hver kontraktperiodes udløb træffes aftale om genansættelse for en ny periode.

Der vil blive truffet særlig aftale om løn- og pensionsmæssige forhold.

Direktøren ansættes af Ministerrådet og er over for dette ansvarlig for planlægning og ledelse af Sekretariatets arbejde.

Vejledning om de forventede arbejdsopgaver kan hentes i den af Nordisk råd udgivne betænkning »Nordisk kulturavtale« (Nordisk udredningsserie nr. 20/70).

Ansøgning med angivelse af personlige data, uddannelse og hidtidige ansættelsesforhold stiles til Det nordiske Ministerråd og indsendes senest den 5. juli 1971 til

Kontorchef E. Drostby, undervisningsministeriet, Ny havn 38, 1051 København K. tel. (01) 15 37 11. hos hvem supplerende oplysninger ligeledes kan indhentes

Opmærksomheden henledes på, at ovennævnte ansøgningsfrist ikke er bindende for ansættelsesmyndigheden, idet der — på grund af forskelle mellem landene i fremgangsmåde ved ansættelse i offentlig stilling — er truffet særlig aftale om, at stillingen og så vil kunne besættes med en kandidat, som ikke har indgivet formel ansøgning.

Ledig stilling

Stillingen som skoleinspektør ved den nyoprettede fællesskole på Sandoy opslås herved ledig til besættelse snarest.

Skolen omfatter elever fra Sandur, Skopun, Skálavík og Húsavík kommuner i 6.—10. árgang. Herudover skolen 5. árgang for en del af óen, ligesom børn fra Skúvoy frá og með 5. árgang kan optages i skolen.

For 9. árgang vil undervisningen blive påbegyndt i skoleåret 1972/73 og for 10. árgang i skoleåret 1973/74. Når skolen er fuldt udbygget, vil den formentlig have omkring 175 elever.

Stillingen er normeret i den færøske lærerlønningsskema 6. lønklasse.

Der er ikke knyttet tjenestebolig til stillingen. Den, der ansættes, må være villig til at underkaste sig de ændringer, der måtte følge af, at forbunds-skoleoverenskomsten mellem kommunerne skulle blive ændret.

Ansøgninger stiles til kongen og indsendes til Færøernes skoledirektion, 3800 Tórshavn, senest den 25. juni d. å.

Framhaldið til bókina »Mamma, hvussu«, er komið. Henda eitur »Petur og Marianna í skúla. Týðarin, Stein-grímur Weihe, sigur í fororðinum m.a.:

Tað er einki nýtt, at okkara samfelag er eftirbátur á nógva okjum. Ikki minst tá talan er um upplýsandi bókmentir.

Eg veit, at tað er stórir saknur í eini bók, sum á greiðan og nátturligan hátt gevur børnunum svar upp á teirra fyrstu spurningar um, hvussuleiðis vit verða til.

I Danmark komu bókurnar »Mamma, hvussu?« og »Petur og Marianna í skúla« ávíkavist í 1948 og í 1953, og eru tær týddar til nógva mál og hava fingið góða móttøku.

Nú hevur so Mentunargrunnur Studentafelagsins tikið hesa uppgávu upp á seg, og tað er vón mín, at foreldur og ikki minst skúlar taka væl undir við bókunum og geva børnunum ta upplýsing, sum skuldi verið ein sjálvsagdur lutur eisini í okkara samfelag.

Vert er at leggja sær í geyma, hvat Gudrun Brun dr. med. skrivur í innganginum til bókina »Mamma, hvussu?«, at um vit geva børnum okkara hálv og jánkaslig svør ella beinleiðis villeiðandi upplýsingar, so kann úrsíðið lættliga verða, at barnið gevst at spyrja. Men hetta kann føra barnið inn á ógreiðar hugsanir sum »tá ið illa vil til« kunnu vera orsøkin til, at barnið verður illa nervabreakað og undir øllum umstøðum eru atvoldin til óneyðigan ótta og ampa fyri barnið.

Skrivstovukvinna søkist

Skrivlig umsókn verður at senda innan 1. juli.

FØROYA JARÐARRÁÐ

AREIDSTÓL
STOYPIGÓÐS
TIMBUR
BYGGITILFAR
RISTLÓG
JFK
Telefon: 5148 - 5265
Telgr.: Klaksvík, Klaksvík
Telex 20
KLAKKSVÍKAR
TIMBURHANDIL
P. J. F. KJØLBRO